

NARIADENIE KOMISIE (ES) č. 1567/2004**z 31. augusta 2004,****ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie Rady (ES) č. 1727/2003 o určitých reštriktívnych opatreniach voči Konžskej demokratickej republike**

KOMISIA EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 1727/2003 z 29. septembra 2003 o určitých reštriktívnych opatreniach voči Konžskej demokratickej republike ⁽¹⁾, a najmä na jeho článok 4,

keďže:

- (1) V prílohe k nariadeniu (ES) č. 1727/2003 je uvedený zoznam príslušných orgánov, ktoré majú špecifické funkcie spojené s vykonávaním tohto nariadenia.
- (2) Česká republika, Estónsko, Cyprus, Lotyšsko, Litva, Maďarsko, Malta, Poľsko, Slovinsko a Slovensko pristúpili 1. mája 2004 k Európskej únii. Akt o pristúpení nestanovuje zmeny a doplnenia tejto prílohy.

- (3) Príslušné orgány nových členských štátov by preto v tejto prílohe mali byť od 1. mája 2004 zahrnuté,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Príloha k nariadeniu (ES) č. 1727/2003 sa týmto mení a dopĺňa v súlade s prílohou k tomuto nariadeniu.

Článok 2Toto nariadenie nadobúda účinnosť v nasledujúci deň po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej Únie*.

Uplatňuje sa od 1. mája 2004.

Toto nariadenie je záväzné vo svojej celistvosti a je priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 31. augusta 2004

Za Komisiu
Christopher PATTEN
člen Komisie

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 249, 1.10.2003, s. 5.

PRÍLOHA

Príloha k nariadeniu (ES) č. 1727/2003 sa mení a dopĺňa takto:

1. Medzi údaje Belgicka a Dánska sa vkladá nasledovné:

„ČESKÁ REPUBLIKA

Ministerstvo průmyslu a obchodu

Licenční správa

Na Františku 32

110 15 Praha 1

Tel.: (420-2) 24 06 27 20

Fax: (420-2) 24 22 18 11“.

2. Medzi údaje Nemecka a Grécka sa vkladá nasledovné:

„ESTÓNSKO

Eesti Välisministeerium

Islandi väljak 1

15049 Tallinn

Tel.: (372-6) 31 71 00

Fax: (372-6) 31 71 99

Finantsinspektsioon

Sakala 4

15030 Tallinn

Tel.: (372-6) 68 05 00

Fax: (372-6) 68 05 01“.

3. Medzi údaje Talianska a Luxemburska sa vkladá nasledovné:

„CYPRUS

Υπουργείο Εξωτερικών

Λεωφ. Προεδρικού Μεγάρου

1447 Λευκωσία

Tel.: (357-22) 30 06 00

Fax: (357-22) 66 18 81

Ministry of Foreign Affairs

Presidential Palace Avenue

1447 Nicosia

Tel.: (357-22) 30 06 00

Fax: (357-22) 66 18 81

LOTYŠSKO

Latvijas Republikas Ārlietu ministrija

Brīvības iela 36

Rīga, LV 1395

Tel.: (371) 701 62 01

Fax: (371) 782 81 21

LITVA

Economics Department

Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Lithuania

J. Tumo-Vaižganto 2

LT-2600 Vilnius

Tel.: (370-5) 236 25 92

Fax: (370-5) 231 30 90“.

4. Medzi údaje Luxemburska a Holandska sa vkladá nasledovné:

„MAĎARSKO
Pénzügyminisztérium
1051 Budapest
József nádor tér 2–4.
Tel.: (36-1) 327 21 00
Fax: (36-1) 318 25 70

MALTA

Bord ta' Sorveljanza dwar is-Sanzjonijiet
Direttorat ta' l-Affarijiet Multilaterali
Ministeru ta' l-Affarijiet Barranin
Palazzo Parisio
Triq il-Merkanti
Valletta CMR 02
Tel.: (356-21) 24 28 53
Fax: (356-21) 25 15 20“.

5. Medzi údaje Rakúska a Portugalska sa vkladá nasledovné:

„POLSKO
Ministerstwo Spraw Zagranicznych
Departament Prawno – Traktatowy
Al. J. Ch. Szucha 23
PL-00-580 Warszawa
Tel.: (48-22) 523 93 48
Fax (48-22) 523 91 29“.

6. Medzi údaje Portugalska a Fínska sa vkladá nasledovné:

„SLOVINSKO
Ministrstvo za zunanje zadeve Republike Slovenije
Prešernova 25
1000 Ljubljana
Tel.: (386-1) 478 20 00
Fax: (386-1) 478 23 47
<http://www.gov.si/mzz>

SLOVENSKO

Ministerstvo hospodárstva Slovenskej republiky
Sekcia obchodných vzťahov a ochrany spotrebiteľa
Mierová 19
827 15 Bratislava
Tel.: (421-2) 48 54 21 16
Fax: (421-2) 48 54 31 16“.
